

der Faschingsbeginn, 11. 11. – 11 Uhr 11

کارناوال آغاز می شود

<p>Im Monat November gibt es einen eigenartigen Tag: Das ist der elfte Elfte um elf Uhr elf (11.11., 11:11). Also der elfte November, elf Minuten nach elf Uhr.</p>	<p>در ماه نوامبر روز عجیبی وجود دارد: که یازدهمین یازدهم ساعت یازدهم است. پس یازدهم. آبان، یازده دقیقه بعد از ساعت یازده.</p>
<p>Damit beginnt die Zeit des Karnevals, die närrische Zeit. Die wird im Scherz auch die fünfte Jahreszeit genannt. Das Jahr hat aber nur vier Jahreszeiten.</p>	<p>به این ترتیب زمان کارناوال، زمان احمقانه را آغاز می کند. این نیز به شوخی فصل پنجم نامیده می شود. اما سال تنها چهار فصل دارد.</p>
<p>An manchen Orten gibt es einen Verein des Karnevals. Dort hält jemand eine humorvolle Rede. Ein anderer spottet über Dummheiten, die sich ereignet haben. Die Zuschauer freuen sich und lachen darüber.</p>	<p>در برخی جاها یک انجمن کارناوال وجود دارد. اونجا یکی سخنرانی طنزآمیز میکنه. یه تمسخر دیبلی به حماقت هایی که اتفاق افتاده تماشاگران خوشحال هستند و به آن می خندند.</p>
<p>Der Fasching fängt jedoch erst am 6. Jänner, Dreikönigstag, an. Da gibt es viele Veranstaltungen mit Tanz oder Verkleidung.</p>	<p>با این حال کارناوال تا ۶ ژانویه، ایپفانی آغاز نمی شود. اتفاقات زیادی با رقص یا لباس مبدل رخ می دهد.</p>
<p>Die Höhepunkte des Faschings sind der unsinnige Donnerstag, der Rosenmontag und der Faschingsdienstag. An diesem Dienstag um Mitternacht endet der Fasching. Dann ist Schluß!</p>	<p>نکات برجسته کارناوال پنجشنبه غیر حساس، روز دوشنبه و سه شنبه است. در این سه شنبه نیمه شب! کارناوال به پایان می رسد. پس تموم شد</p>



Höre dir den Text an (MP3)
گوش دادن به متن



diese Seite
هذه الصفحة



zur Kapitelseite verschiedene Texte
فصل صفحه متون و موضوعات

Wörterliste

فهرست واژه ها

eigenartig – nicht alltäglich	عجیب - رایج نیست
der Karneval – der Fasching – die Fasnacht	کارناوال - کارناوال - کارناوال
närrisch – der Narr – verrückt	احمق - احمق - دیوانه
der Scherz – scherzen	شوخی - شوخی
die Jahreszeit	فصل
der Verein	اتحادیه
eine Rede halten – reden	سخنرانی - صحبت کردن
humorvoll – humorlos – der Humor	طنز - بی طنز - طنز
spotten – der Spott	تمسخر - تمسخر
die Dummheit – dumm – klug	حماقت - احمق - عاقلانه
sich ereignen – das Ereignis	اتفاق می افتد - رویداد
über etwas lachen – das Gelächter	به چیزی خندیدن - خنده
der Dreikönigstag – Feiertag am Anfang Jänner	تعطیلات رسمی در آغاز ژانویه - Epiphany
die Veranstaltung – etwas veranstalten	رویداد - کاری کنید که اتفاقی بیفتد
der Tanz – tanzen	رقص - رقص
die Verkleidung – sich verkleiden	مبدل - خود را مبدل کن
der Höhepunkt	اوج
unsinnig – verrückt	مزخرف - دیوانه
der Schluß – das Ende	پایان - پایان



Höre dir die Wörter an (MP3)
گوش دادن به متن



diese Seite
هذه الصفحة



zur Kapitelseite verschiedene Texte
فصل صفحه متون و موضوعات